

## **CONSEIL COMMUNAL**

### **CONVOCATION**

Mesdames, Messieurs,

Conformément aux articles 86 et 87 de la nouvelle loi communale, nous avons l'honneur de vous faire savoir que le conseil communal se réunira le **MARDI 23 JUIN 2015, à 18 heures et 30 minutes** au lieu ordinaire de ses séances, à l'Hôtel communal, à l'effet de délibérer sur les objets figurant à l'ordre du jour ci-dessous indiqué, ainsi que le **MERCREDI 24 JUIN 2015, à 18 heures et 30 minutes** en ce qui concerne les points repris au dit ordre du jour et qui n'auraient pas pu être examinés le 23 juin 2015.

## **SEANCE PUBLIQUE**

### **SECRÉTAIRE COMMUNAL**

#### **Assemblées**

1. Procès-verbal du Conseil du 27 mai 2015- Approbation
2. SIBELGAZ et IBE - Remplacement d'un représentant au Conseil d'administration - Approbation
3. Société Coopérative Intercommunale de Crémation - Budget 2015 - Pour information
4. Désignation par le Collège des fonctionnaires pouvant signer seuls les courriers ne produisant pas d'effets juridiques (art. 109; al. 2 de la NLC) - Approbation
5. Brulabo scrl - Situation financière au 31.12.2014 et rapport d'activité 2014 - Pour information

#### **FINANCES**

##### **Comptabilité**

6. Comptes annuels 2014 - Arrêt provisoire - Approbation

#### **EQUIPEMENT**

##### **Budget**

7. Budget 2014 - Modifications de clôture ordinaire n° 10 et extraordinaire n° 11 - Approbation
8. Budget 2015 - Modifications budgétaires - Service ordinaire n° 2 et service extraordinaire n° 3 - Approbation
9. Cercle d'Art du Personnel communal de Schaerbeek - Convention - Approbation

##### **Contrôle**

10. CPAS - Comptes des exercices 2013 et 2014 - Approbation
11. ASBL A.S. Schaerbeek - Comptes 2013 - Subvention 2014 - Prise d'acte
12. ASBL Académie des arts de la Parole, de la danse et de la musique de Saint-Josse-Ten-Noode/Schaerbeek - Comptes 2013 - Prise d'acte
13. Kituro Schaerbeek Rugby Club - Comptes 2013 - Prise d'acte
14. Cercle d'Art du Personnel Communal - Comptes 2013 et 2014 - Subventions 2014 et 2015 - Prendre acte
15. ASBL Maison Autrique - Comptes 2014 - Prise d'acte
16. ASBL Bibla Lire en Classe - Comptes 2014 - Prise d'acte
17. ASBL Crèches de Schaerbeek - Comptes 2014 - Prise d'acte
18. ASBL Crèches de Schaerbeek - Convention - Approbation

##### **Marchés publics / Achats**

19. Service Informatique - Adhésion à la centrale de marché de la ville de Bruges pour l'acquisition de produits et de services informatiques - Approbation

#### **DÉVELOPPEMENT STRATÉGIQUE ET DURABLE**

##### **Programme de prévention urbaine**

20. Espaces de proximité - Occupation des espaces Vogler et Rasquinet par l'asbl ASSORIF - Approbation
21. Espaces de proximité - Occupation de la salle Rasquinet par l'asbl "Association Tous ensemble" - Approbation
22. Espaces de proximité - Occupation du bureau au Vogler par l'association de fait dénommée "Parents concernés" - Approbation

### **Subventions et partenariats**

23. Projet d'extension de l'école 13 (avenue de Roodebeek 103) sur la parcelle située entre les numéros 103 et 109 - Expropriation pour cause d'utilité publique de l'emprise immobilière sise entre le numéro 103 et 109 de l'avenue de Roodebeek à Schaerbeek - Approbation

### **Eco-conseil**

24. Dimanche sans voiture - 20 septembre 2015 - Règlement d'administration intérieure - Approbation

### **Mobilité**

25. Convention de collaboration entre la VRT, la RTBF, la Région de Bruxelles-Capitale et la commune de Schaerbeek, d'une part, et l'ADT, d'autre part, concernant le projet de réaménagement du site VRT/RTBF - Addendum - Approbation

### **SERVICES GÉNÉRAUX**

#### **Gestion immobilière technique**

26. Bail emphytéotique entre la "Vlaamse Gemeentstchapscommissie" et la commune de Schaerbeek relative à l'utilisation de l'espace 'De Kattepoel', situé avenue Rogier, 214 à 1030 Bruxelles par l'école "De Kriek" - Approbation
27. Maison des Femmes - Rue Josaphat, 253 - Occupation par l'asbl SEED - Approbation
28. Complexe Tamines - Rue Stephenson, 80-84 - Asbl Créactions - Extension de la superficie - Avenant et bail à rénovation - Approbation
29. Complexe Tamines - Rue Stephenson, 80 - Occupation par l'asbl Lire et Ecrire - Cession de bail à l'asbl Alpha-Brique - Bail à rénovation - Convention de remboursement de frais de travaux d'isolation acoustique - Approbation
30. Local n°23 - Ecole Georges Primo - Occupation par l'asbl Darna - Avenant - Approbation
31. CSA - Convention d'occupation avec l'asbl Aide aux Familles - Approbation

### **INFRASTRUCTURES**

#### **Architecture et Bâtiments**

32. Site Chazal - Construction d'une nouvelle aile pour l'école Chazal - Approbation
33. Sécurisation de l'Institut Frans Fischer - Aménagement d'issues de secours - Approbation
34. Lycée E. Max, section Dailly - Création de nouvelles places - Aménagement d'issues de secours et travaux de rénovation - Approbation
35. Site Quinaux - Démolition et Construction/Rénovation d'un bâtiment sur 2 parcelles communales, Rue Quinaux 40 et 42, pour 2 centres PMS et 2 services PSE - Approbation
36. Divers bâtiments communaux - Travaux de rénovation (marché stock) - Pour information
37. Ecole 6 - Rénovation du revêtement de sol de la salle de gymnastique - Pour information
38. Hôtel communal - Fourniture de mobilier destiné à équiper le réfectoire (local -1.01, ancien service "Permis de conduire") - Mode de passation et conditions du marché - Pour information
39. Potager sur parcelle de terrain située rue F-J Navez, louée à Infrabel - Etude de sol - Mode de passation, conditions du marché de services - Pour information
40. Hôtel communal - Remplacement de deux condenseurs du système d'air conditionné de la salle informatique du niveau -1 - Mode de passation, conditions du marché de fournitures - Pour information
41. CSA - Remise en état de la ventilation du garage - Mode de passation, conditions du marché de travaux - Pour information
42. HC (rez-de-chaussée) - Fourniture et pose de deux caméras de surveillance devant les bornes de paiement électronique - Mode de passation, conditions du marché de fournitures - Pour information
43. Crèche "Les Amis de Mimi" - Remplacement de la hotte équipant la cuisine par une hotte industrielle - Mode de passation, conditions du marché de fournitures - Pour information
44. Crèche Rasquinet - Remplacement de la centrale de détection incendie - Mode de passation, conditions du marché de fournitures - Pour information
45. Extension de l'Athénée Fernand Blum - Section Renan - Mission d'études pour la construction de 8 classes - Mode de passation et conditions du marché - Approbation
46. Plaine de sports Renan - Renouvellement du tapis synthétique - Mode de passation et conditions du marché - Approbation
47. OPTIMA, Grande rue au Bois 76-80 - Projet de construction de l'école néerlandophone 'De Kriek' et d'une salle omnisports et extension de l'école 10 - Marché de services d'architecture - Mode de passation et conditions du marché - Approbation

#### **Voirie**

48. Rénovation des trottoirs de la rue Verbist - Mode de passation et conditions du marché - Pour information
49. Réaménagement de l'avenue Gustave Latinis - Mode de passation et conditions du marché - Approbation
50. Réfection partielle de la voirie chaussée de Helmet et de l'avenue Albert Desenfans et aménagement paysager du talus entre l'avenue Desenfans et chaussée de Helmet - Mode de passation et conditions du marché - Approbation
51. Renforcement des compteurs électriques du marché de la place des Chasseurs Ardennais et de l'avenue Chazal - Approbation

### **Rénovation urbaine**

52. Subsidés à l'asbl ASIS - Convention de partenariat - Approbation

### **Contrats de quartier**

53. Contrat de quartier durable Coteaux-Josaphat - Opérations 2.1 - 4.1 – Réaménagement des voiries - Fixation du mode de passation et des conditions du marché de travaux - Approbation
54. Contrat de quartier durable Coteaux-Josaphat - Réaménagement du Parc Rasquinet - Fixation du mode de passation et des conditions du marché de travaux - Approbation
55. Contrat de quartier durable Coteaux-Josaphat - Opération 5.3 – Reconstruction du 78 rue l'Olivier - Fixation du mode de passation et des conditions du marché de travaux - Approbation

### **SERVICES COMMUNAUX SPÉCIFIQUES**

56. Fonds d'Impulsion à la Politique des Immigrés / Projet de répartition FIPI communal 2015 - Approbation
57. Programme Cohésion sociale - Projet de répartition en vue du contrat communal 2016-2020
58. Convention de partenariat avec l'asbl Aide aux Familles de Schaerbeek - Approbation

### **Economie – Emploi**

59. Convention entre la Commune et l'asbl Guichet d'Economie Locale de Schaerbeek (GELS) - Approbation
60. Convention entre la Commune et l'asbl Jeunes Schaerbeekois au Travail (JST) - Approbation
61. Convention entre la Commune et l'asbl Mission locale pour l'Emploi et la Formation de Schaerbeek - Approbation
62. Convention entre la Commune et l'asbl Promotion de l'Emploi à Schaerbeek - Approbation
63. Convention entre la Commune et l'asbl Schaerbeek Action Emploi (SAE) - Approbation

### **Bibliothèque francophone**

64. Convention entre la Commune et l'asbl 'Bibla Lire en classe' - Approbation

### **ORDRE DU JOUR (REPRISE)**

#### **POINT(S) INSCRIT(S) À LA DEMANDE DE CONSEILLERS COMMUNAUX**

65. Les conséquences financières et sociales de l'instauration des forfaits pour les garderies scolaires (Demande de Monsieur Georges VERZIN)

### **QUESTIONS ORALES**

66. L'interdiction des quads. (Question de Madame Barbara TRACHTE)
67. L'interdiction de circulation des quads dans notre commune (Question de Monsieur Seydi SAG)

Par le Collège des Bourgmestre et Echevins,



David Neuprez  
Secrétaire Communal

Bernard Clerfayt  
Bourgmestre-Président